



**MED CUP MARSEILLE 2006**  
**24 AU 26 FEVRIER 2006**  
**24th till 26th FEBRUARY 2006**  
**AVIS DE COURSE - NOTICE OF RACE**

**1 - Règles :** Cette régata sera régie par :  
Les *Règles de Course à la Voile*,  
Les Prescriptions de la Fédération Française de Voile,  
Les *Règles des classes concernées*,  
Les *Règlements des championnats concernés*  
Les Règles pour l'Équipement des Voiliers  
Le présent Avis de Course,  
Les Instructions de course.

La régata est classée catégorie « C » de publicité, selon l'article 20 des règlements ISAF.

La langue officielle est le Français

**2 - Classes admises à courir :**

Minimes et Cadets, moins de 17 ans, Filles et Garçons : ALOHA et BIC 293D  
Cadets moins de 17 ans désirant courir en MISTRAL 6,6  
Jeunes et Seniors : Mistral 7,4, Race Board, Planches à dérive hybrides et RSX, les voiles ne pouvant dépasser 8,8 pour les filles et 9,5 pour les garçons.  
Un nombre minimum de 10 inscrits dans une classe est nécessaire pour constituer une série.

**3 - Inscriptions et frais de participation :**

Pré inscriptions jusqu'au 31 janvier 2006 : 45 euros ou 55 euros après.  
Confirmation d'inscription, inscriptions et remise des instructions de course à partir du vendredi 24 février 2006 de 9 à 12 heures au YCPR.

**4 - Procédures de jauge :**

Des opérations de jauge pourront être effectuées en cours d'épreuve

**1 - Rules :** This regatta will be governed by :

The racing rules of sailing,  
The French National Federation prescriptions,  
The relevant Class Rules,  
The related Championship Rules,  
The measurement appropriate rules  
This Notice of Race,  
The Sailing Instructions.

This regatta is placed under Category « C » as per the article 20 of ISAF Regulation.

The official language is the French

**2 - Class eligibility :**

Aloha and Techno 293 D : Under 17 girls and Boys  
Mistral Junior One Design: Under 17 girls and Boys with 6.6 rigs  
Youth and seniors : Mistral One Design 7.4, Race Board, Race Board Hybrid and Neil Pride RS-X. Sails will not be over 8.8 for women and 9.5 for men.

A minimum of 10 entries within a class will be necessary to constitute a series.

**3 - Registration and Entry fees :**

Pre-registration until the 31st January 2006 : € 45 thereafter € 55.  
Registration confirmation, Registration and sailing Instructions remittance as from Friday 24<sup>th</sup> February 2006 from 9 a.m to 12 a.m in the YCPR.

**4 - Measurement procedures :**

Equipments measurement checks may be made throughout the competition.

## **5 - Programme des courses :**

Heure du premier signal d'avertissement : 13 heures  
le vendredi 24 février 2006

Heure du premier signal d'avertissement : 10 heures  
le samedi 25 et dimanche 26 février 2006

## **6 - Les parcours sont de type trapèze.**

## **7 - Classements :**

Le classement sera établi selon les articles de  
l'annexe A2 des RCV.

Le système des points retenus sera le système de  
points à minima.

Quatre courses devront être validées pour enlever le  
plus mauvais résultat.

Neuf courses devront être validées pour enlever les  
deux plus mauvais résultats.

## **8 - Prix :**

Un price money sera remis aux gagnants de chaque  
série et pour chaque course ( scratch ) : un pour les  
filles et un pour les garçons.

## **5 - Racing schedule :**

Time for the first warning signal : 1.00 p.m on the  
Friday 24<sup>th</sup> February 2006.

Time for the first warning signal : 10.00 a.m on the  
Saturday 25<sup>th</sup> and Sunday 26<sup>th</sup> February 2006.

**6 - Courses:** Trapezoidal racing formats will be  
used.

## **7 - Scoring :**

The RRS low point scoring system will apply (   
app.Section 1 A4 .1)

Four races will have to be validated to drop the  
worst score.

Nine races will have to be validated to drop a  
second worst score.

## **8 - Prizes :**

A prize money will be given to the winner of each  
series and for each course (scratch) : one for girls  
and one for boys.



# MED CUP MARSEILLE 2006

## Programme / Racing program and social events

### Jeudi 23 février / Thursday 23<sup>th</sup> February

- Accueil des concurrents et entraînements libres / Competitors welcoming and free training

### Vendredi 24 février / Friday 24<sup>th</sup> February

- Confirmation des inscriptions de 9h00 à 12h00  
Registration formalities from 9.00 a.m till 12.00 a.m
- 13h00 premier signal d'avertissement possible  
01.00 p.m first possible start
- Chocolat chaud à la fin des courses suivi d'un apéritif à l'école de voile.  
End of day courses with a hot chocolate followed by an aperitif party at the Sailing School premises.
- 19h45 Remise des Prize Money aux vainqueurs des courses du jour.  
07.45 pm Prize money remittance to course winners of the day.
- 20h00 Dîner gratuit au Club House.  
08.00 p.m Free diner party at the Club House.

### Samedi 25 février / Saturday 25<sup>th</sup> February

- 10h00 Premier signal d'avertissement du jour.  
10.00 a.m First possible start of the day.
- Chocolat chaud à la fin des courses.  
Hot chocolate served when day courses have ended.
- 19h45 Remise des Prize Money aux vainqueurs des courses du jour  
07.45 p.m Prize money given to course winners of the day
- 22h00 Soirée au "Red Lion" . 1ère boisson offerte.  
10.00 p.m Evening party at the "Red Lion" House . 1<sup>st</sup> drink free.

### Dimanche 26 février / Sunday 26<sup>th</sup> February

- 10h00 1er signal d'avertissement du jour.  
10.00 a.m First possible start of the day.
- 16h00 Chocolat chaud  
04.00 p.m Hot chocolate
- 17h30 Remise des prix, Des lots et des cheques aux vainqueurs des courses.  
05.30 p.m Prizes giving ceremony, lots of gifts and prize money given to course --winners of the day.
- Pot de l'amitié.  
Event closing aperitif.

Les contacts : / Main contacts:

YCPR: [sport@ycpr.net](mailto:sport@ycpr.net) [www.ycpr.net](http://www.ycpr.net)

Communication : Jean-Bernard CONSTANT - Phone +33(0) 661 944 2 99

Responsable sportif / Racing organisation Manager : Xavier MARIANI - Phone +33(0) 670 201 587

Responsable de l'organisation / Organisation manager : Paul POUDEUX - Phone + 33(0) 609 815 730

YC de la Pointe Rouge BP 314 13269 Marseille Cedex 8 Tél : 04 91 73 06 75 - Fax : 04 96 14 07 16

[www.ycpr.net](http://www.ycpr.net) @mail : [sport@ycpr.net](mailto:sport@ycpr.net)



## MED CUP MARSEILLE 24, 25, et 26 FEVRIER 2006

### FICHE D'INSCRIPTION / ENTRY FORM

N° DE VOILE / SAIL NUMBER :

NOM / Surname :

PRENOM / First name :

ADRESSE / Adress:

NATIONALITE /Country :

DATE DE NAISSANCE / Date of birth :

N° DE LICENCE / Membership :

N° DE CLUB :

CATEGORIE / Class

GARCON / Man :

FILLE / Woman :

ALOHA moins de 17 ans / under 17 years old :

BIC 293 D moins de 17 ans / under 17 years old :

MISTRAL 6.6 moins de 17 ans / under 17 years old :

MISTRAL 7.4, RACE BOARD, RSX : à partir de 17 ans / over 17 years old

Les inscriptions sont à régler sur place le 24 février 2006:

- 45 € si pré inscrit par courrier avant le 31 janvier 2006,
- 55 € ensuite.

Merci de préciser si vous avez un camping car ou une caravane. Le dîner du vendredi soir sera offert aux coureurs et de nombreux lots sont à gagner après la remise des prix.

La licence 2006 et une autorisation parentale pour les mineurs sont obligatoires.

Payment must be made on place the 24 of february 2006:

- 45 € If the entry form by post reach the YCPR before the 31 of January 2006,
- 55 € after.

Thank's to inform us if you came with a caravan or a motorhome. Friday evening dinner will be offer in the club house. A lot of prize can be win at sunday evening lottery.

Your membership 2006 and a parent assent for participants under 18 are necessary.

Date / Date:

Signature / Signature:

# THE HOTELS

- AUBERGE DE JEUNESSE** Impasse du Dr. Bonfils 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 91 17 63 31 FAX : 33(0)4 91 73 97 23  
Room 2 Beds 23,70 €, Room 4 Beds 58,40 € [amjmb3.resa@wanadoo.fr](mailto:amjmb3.resa@wanadoo.fr)
- CITADINES CHANOT** 9-11 Bd de Louvain 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 96 20 65 00 FAX : 33(0)4 91 80 56 25  
Appart'Hotel [mchanot@citadines.com](mailto:mchanot@citadines.com)  
Studio 2 Persons 56,00 €, 2 Rooms 4 Persons 78,00 € (Taxes de séjour : 1 € par personne et par jour)
- CITADINES CASTELLANE** 60, Rue du Rouet 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 96 20 11 00 FAX : 33(0)4 91 80 20 83  
Appart'Hotel [mcastellane@citadines.com](mailto:mcastellane@citadines.com)  
Studio 2 Persons 65,00 €, 2 Rooms 4 Persons 90,00 € (Taxes de séjour : 1 € par personne et par jour)
- CITY-MAEVA** 161, Av. du Prado 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 96 20 88 70 FAX : 33(0)4 96 20 78 71  
[marseille.perier@maeva.fr](mailto:marseille.perier@maeva.fr)  
Studio 1 or 2 Persons 49,00 €, duplex 3 or 4 Persons 70,00 € (Taxes de séjour : 1 € par personne et par nuit)
- ETAP HOTEL** 35, Bd Rabatau 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 92 68 31 86  
Room 1 Person 37,50 €, 2 Persons 42,30 €, 3 Persons 42,60 €, 4 Persons 63,00 €, 6 Persons 70,00 € (Taxes de séjour : 0,30 € par personne et par jour)
- FIMOTEL** 35, Bd Rabatau 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 91 25 66 66 FAX : 33(0)4 91 78 09 66  
Room 1 or 2 Persons 50,00 € (Taxes de séjour : 0,75 € par personne et par nuit) [Fimotel@wanadoo.fr](mailto:Fimotel@wanadoo.fr)
- HOTEL KYRIAD** 162, Bd. Rabateau 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 91 80 31 00 FAX : 33(0)4 91 80 44 40  
Room 1 or 2 Persons 45,00 €, 3 Persons 67€ (Taxes de séjour : 1 € par personne et par nuit) [kyriad-rabateau@wanadoo.fr](mailto:kyriad-rabateau@wanadoo.fr)
- HOTEL MISTRAL** 31, Av. de la Pointe Rouge 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 91 73 52 45 FAX : 33(0)4 91 25 02 19  
Room 2 persons 50,00 €, 4 persons 80,00 € (Taxes de séjour : 0,90 € par personne et par nuit)
- IBIS BONNEVEINE** Av. Elsa Trioulet 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 91 72 34 34 FAX : 33(0)4 91 25 32 78  
Room 1 or 2 Persons 65 € (wenesday and fryday), 50 € (thursday), 30€ (saturday and sunday) (Taxes de séjour : 0,90 € par personne et par nuit) [www.ibishotel.com](http://www.ibishotel.com)
- BEST WESTERN** Av. Elsa Trioulet 13008 MARSEILLE TEL : 33(0)4 91 22 96 00 FAX : 33(0)4 91 25 20 02  
Room 1 or 2 Persons 71,25 € (Taxes de séjour : 1 € par personne et par nuit)
- PIERRE ET VACANCES** 46, Rue des Mousses 13008 MARSEILLE TEL / 33(0)4 91 22 97 00 FAX : 33(0)4 91 22 09 10  
Studio 1 or 2 Persons 70€, duplex 3 or 4 Persons 89€, two rooms 4 Persons 100€, two rooms 5 Persons 114€ (Taxes de séjour : 1€ par personne et par nuit) [marseille.prado@pierre-vacances.fr](mailto:marseille.prado@pierre-vacances.fr)

Les prix des hôtels et des résidences ont été négociés aussi quand vous réservez , mentionnez que vous venez pour une régates organisée par le YCPR

The hotels and residential hotels fares have been negotiated so when you register, don't forget to mention that you come for a race organized by the YCPR